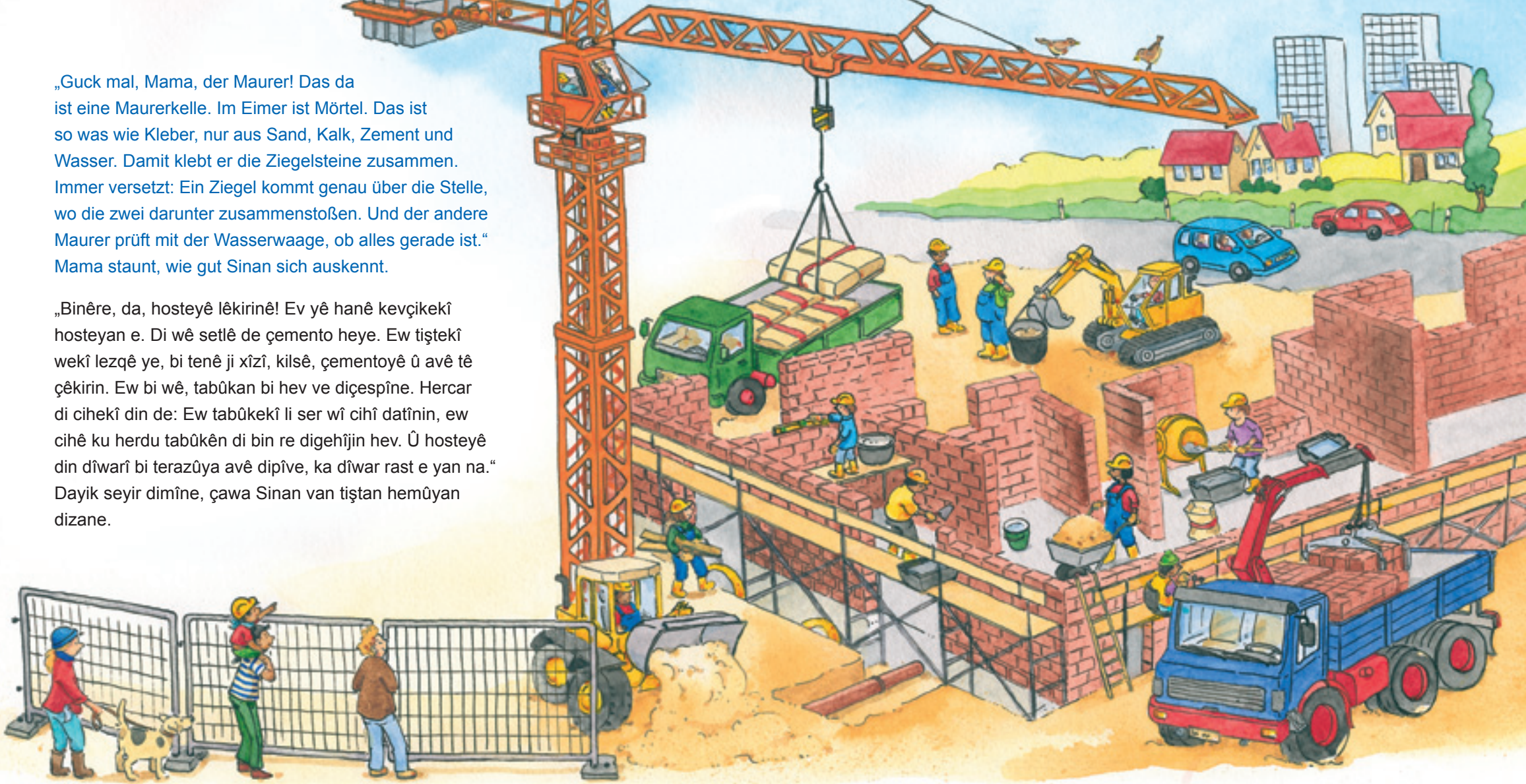


„Guck mal, Mama, der Maurer! Das da ist eine Maurerkelle. Im Eimer ist Mörtel. Das ist so was wie Kleber, nur aus Sand, Kalk, Zement und Wasser. Damit klebt er die Ziegelsteine zusammen. Immer versetzt: Ein Ziegel kommt genau über die Stelle, wo die zwei darunter zusammenstoßen. Und der andere Maurer prüft mit der Wasserwaage, ob alles gerade ist.“
Mama staunt, wie gut Sinan sich auskennt.

„Binêre, da, hosteyê lêkirinê! Ev yê hanê kevçikekî hosteyan e. Di wê setlê de çemento heye. Ew tiştêkî wekî lezqê ye, bi tenê ji xîzî, kilsê, çementoyê û avê tê çêkirin. Ew bi wê, tabûkan bi hev ve diçespîne. Hecar di cihekî din de: Ew tabûkekî li ser wî cihî datînin, ew cihê ku herdu tabûkên di bin re digehîjin hev. Û hosteyê din dîwarî bi terazûya avê dipîve, ka dîwar rast e yan na.“
Dayik seyir dimîne, çawa Sinan van tiştan hemûyan dizane.



die Schaufel
bêr



die Mauer
dîwar



die Maurerkelle
kevçikê hoste



der Mörtel
çemento



der Ziegelstein
tabûk



die Wasserwaage
terazûya avê



die Schubkarre
destgere